

Manual do usuário dos aplicativos Beltone



Apresentação

Os aplicativos Beltone são feitos para melhorar a sua experiência auditiva e permitir que você obtenha mais dos seus aparelhos auditivos Beltone.

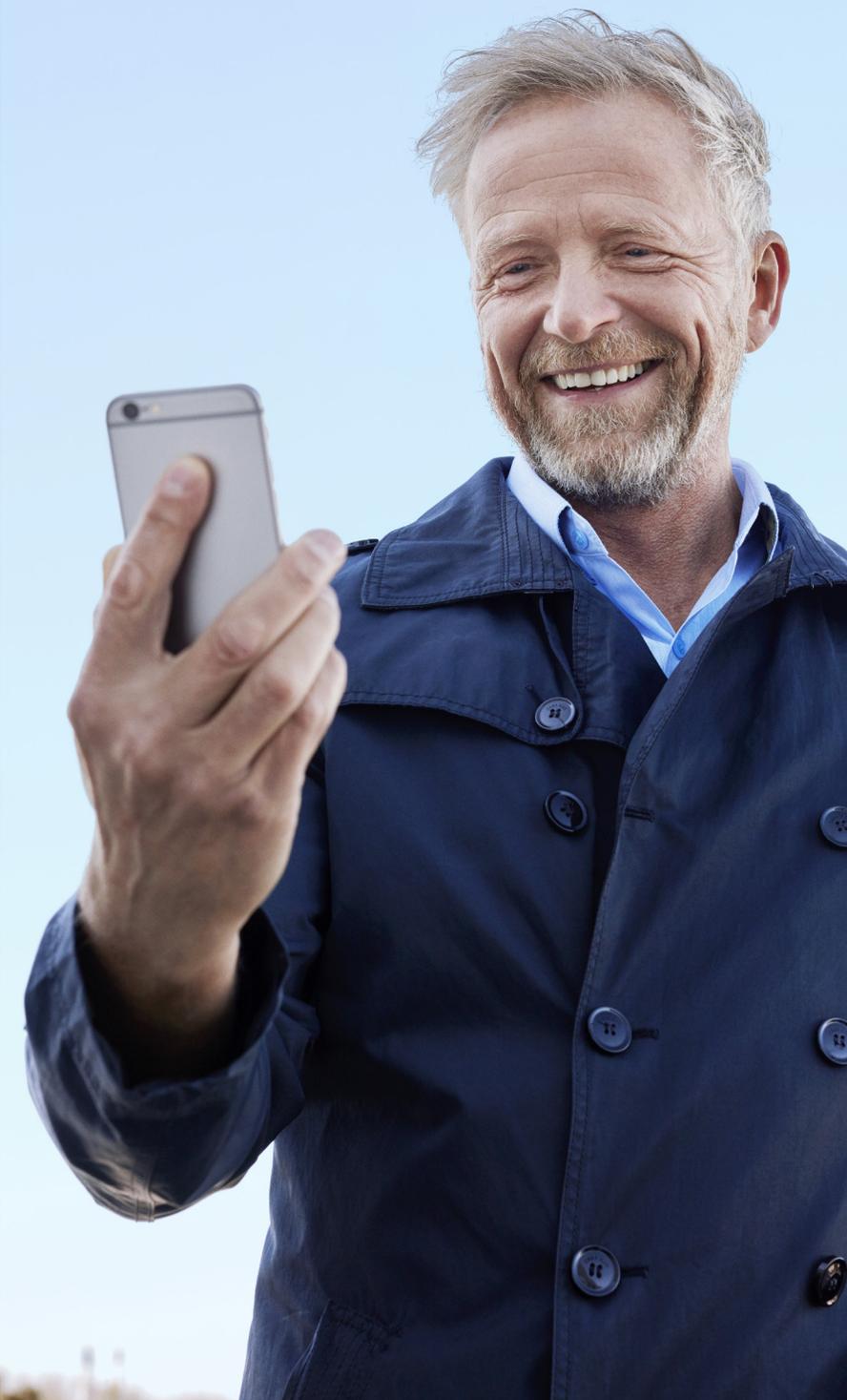
O design e a tecnologia sonora inovadora da Beltone, combinados a uma programação personalizada escolhida pelo audiologista, farão da audição uma experiência mais agradável.

Os aplicativos Beltone permitem que você obtenha mais dos seus aparelhos auditivos Beltone ao oferecer novos meios de adquirir controle, personalização e alívio.

Para outras informações e ajuda com os aplicativos, visite o nosso website:

www.beltone-hearing.com/apps

Caso deseje uma versão impressa do manual do usuário do aplicativo, contate o serviço de atendimento ao consumidor ou simplesmente imprima este manual do usuário.



Encontrando e instalando o aplicativo



Acesse aplicativos para iPhone e iPod touch – baixe na App Store, seguindo os passos abaixo:

1. Entre na App Store, tocando no ícone App Store  em um iPhone, iPad ou iPod touch
2. Na App Store, procure "Beltone" e o nome do aplicativo
3. Caso use um iPad, altere os critérios de busca no canto superior esquerdo para "somente iPhone"
4. Ao encontrar o aplicativo, toque em "Obter"
5. Depois, toque em "Instalar"
6. Digite um ID Apple válido e a senha
7. Depois de digitar a senha, o aplicativo Beltone vai ser baixado e instalado
8. Após baixar, você pode encontrar o aplicativo na tela do dispositivo móvel - toque para abrir o aplicativo Beltone



Acesse os aplicativos para os aparelhos Android – baixe na Google Play, seguindo os passos abaixo:

1. Entre na Google Play, tocando no ícone da Play Store  no seu telefone Android.
2. Na Google Play, pesquise "Beltone" e o nome do aplicativo
3. Após encontrar o aplicativo, toque em "Instalar", depois, em "Aceitar" para permitir que o aplicativo acesse certos recursos no seu telefone, como, por exemplo, Bluetooth
4. Depois de digitar a senha, o aplicativo Beltone vai ser baixado e instalado
5. Quando a instalação for completada, toque em "Abrir" para abrir o aplicativo Beltone

HearMax Beltone



O aplicativo HearMax Beltone oferece facilidade de uso sem precedentes com apenas um toque. Controle e customize as definições do aparelho auditivo diretamente no seu dispositivo móvel para que você personalize a experiência auditiva e se adapte aos ambientes sonoros. O audiologista também pode atualizar os programas do aparelho auditivo e você pode receber as atualizações do aparelho auditivo remotamente sem ter que se deslocar (disponível em mercados selecionados). O aplicativo guiará você em todas as coisas que você pode fazer e como fazer.

O aplicativo HearMax Beltone está disponível na App Store e na Google Play.

Para usar o aplicativo, você precisa dos dispositivos a seguir:

Aparelhos auditivos:

- Aparelhos auditivos Bluetooth 4.0 Beltone habilitados*: Beltone Trust™ ou versão posterior.

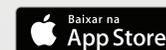
Dispositivos móveis:

- iPhone, iPad ou iPod touch. O aplicativo HearMax Beltone também é compatível com Apple Watch.
- Compatibilidade com aparelhos Android.

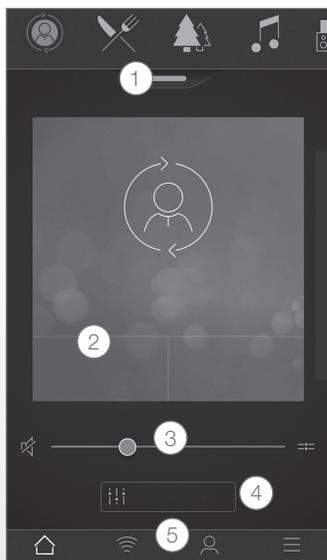
Visite nosso website para informações específicas sobre compatibilidade e uma lista atualizada de dispositivos móveis compatíveis:

www.beltone-hearing.com/compatibility

*Certifique-se de que os aparelhos auditivos estão atualizados com a versão mais recente do firmware. O audiologista pode atualizar o firmware do aparelho auditivo para você.



Funcionalidade do aplicativo HearMax™ Beltone

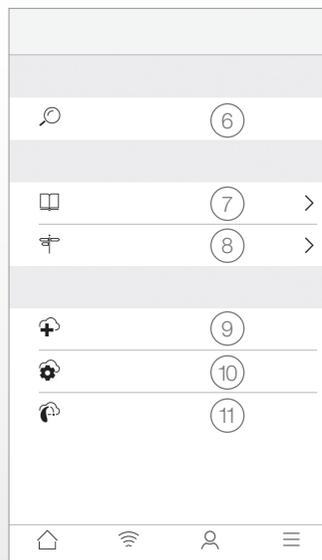


Tela principal:

1. Use o **menu de rolagento** superior ou deslize os cartões para selecionar o aparelho auditivo, programa de transmissão ou o seu Favorito. Toque o menu de rolagem para editar programas e favoritos.
2. Use **Botões rápidos** para ajustes sonoros avançados, com um toque.
3. Ajuste ou silencie o **volume**.
4. Acesse o **Realçador de sons** para ajustar agudos/médios/graves, redução de ruído, foco na fala ou redução de ruído de vento*. Acesse também o Gerenciador de zumbido para ajustar o tom e a variação de som do Tinnitus Breaker Pro ou selecionar o seu Som da natureza**.
5. **Menu de navegação**.

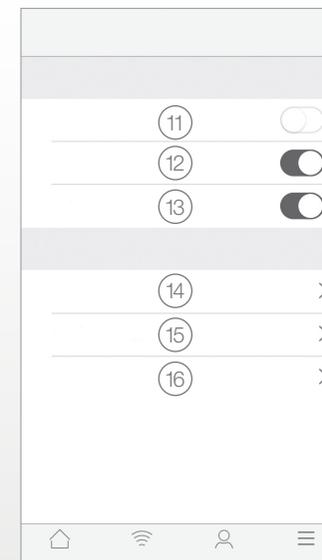
*Disponível para Beltone Trust 17 e Beltone Boost Max 17.

**Disponível se o recurso Tinnitus Breaker Pro for habilitado pelo audiologista.



"Meu" menu:

6. Encontre o aparelho auditivo **perdido**.
7. **Conheça o aplicativo** e suas funções.
8. **Dicas de orientação** para uso do aplicativo e dos aparelhos auditivos
9. **Solicite assistência** ao audiologista com as definições e programas do aparelho auditivo.
10. Consulte o **status de suas solicitações e instale atualizações de** definições e programas enviadas pelo audiologista. Volte para as definições anteriores.
11. **Instale o novo software** recebido para os aparelhos auditivos.



Mais:

11. Sair/entrar no **Modo demo**.
12. Habilite/desabilite **as Dicas de orientação**.
13. Habilite/desabilite **Ativação automática de Locais favoritos**.
14. **Sobre:** Leia sobre o aplicativo e a marca.
15. **Informações legais:** Conheça o fabricante, termos e condições, e política de privacidade. Revise, dê ou retire a permissão para o processamento de dados.
16. **Suporte:** Mais ajuda com o aplicativo e links adicionais para ajuda na web, e perguntas frequentes.

Uso pretendido de aplicativos de dispositivos móveis:

Os aplicativos para dispositivos móveis foram concebidos para serem usados com os aparelhos auditivos sem fio. Os aplicativos para dispositivos móveis enviam e recebem sinais dos aparelhos auditivos sem fio através dos dispositivos móveis para os quais os aplicativos foram desenvolvidos.

CE
0297

Beltone A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Dinamarca

Quaisquer dúvidas relativas à diretiva 93/42/EEC, da UE, sobre equipamentos médicos deverão ser encaminhadas à Beltone A/S

Aplicativo HearPlus™ Beltone



O aplicativo HearPlus Beltone põe controles básicos e outros recursos avançados na ponta dos seus dedos para que você possa personalizar sua experiência auditiva.

O aplicativo HearPlus Beltone foi o primeiro aplicativo para aparelho auditivo com uma conexão direta entre os seus aparelhos auditivos e o telefone celular.

O aplicativo HearMax Beltone está disponível na App Store e na Google Play.

Para usar o aplicativo, você precisa dos dispositivos a seguir:

Aparelhos auditivos:

- Aparelhos auditivos Bluetooth 4.0 Beltone habilitados*:
Beltone Legend, Beltone First, Beltone Boost e Beltone Boost Plus.

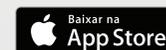
Dispositivos móveis:

- iPhone, iPad ou iPod touch. O aplicativo HearPlus Beltone também é compatível com Apple Watch.
- Compatibilidade com aparelhos Android.

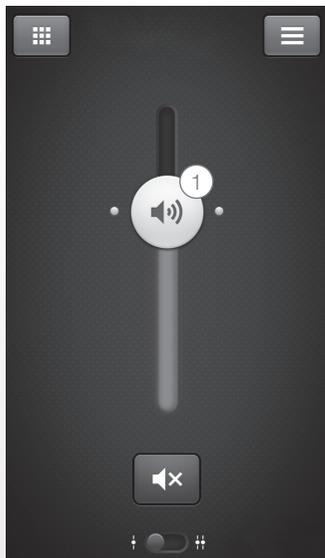
Visite nosso website para informações específicas sobre compatibilidade e uma lista atualizada de dispositivos móveis compatíveis:

www.beltone-hearing.com/compatibility

*Certifique-se de que os aparelhos auditivos estão atualizados com a versão mais recente do firmware. O audiologista pode atualizar o firmware do aparelho auditivo para você.



Funcionalidade do aplicativo HearPlus™ Beltone



1. Ajuste e silencie o **volume** para os dois aparelhos auditivos ou para cada aparelho auditivo em separado.



2. Troque o **programa manual e de transmissão**.

3. Ajuste **agudos e graves** às suas preferências.

4. Crie **Favoritos** para salvar programa e definições preferidos. Associe um Favorito a um local específico.

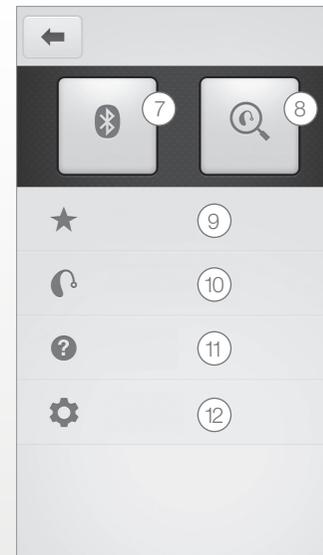
5. Use o **Realçador de sons** para ajustes de funções avançadas: Conforto em ambientes ruidosos, foco na fala e conforto quando estiver ventando*.

6. Use o **Gerenciador de zumbido** para ajustar o tom e a variação de som do recurso Tinnitus Breaker Pro**.

Use o Gerenciador de zumbido para selecionar seu Som da natureza™ preferido**.

*Disponível para Beltone Legend 17 e Beltone Boost Plus 17.

**Disponível para Legend e Boost Plus, se o recurso Tinnitus Breaker Pro for habilitado pelo audiólogista.



7. **Conexão:** Ver bateria e status de conexão.

8. **Encontre:** Ajuda a localizar aparelhos auditivos perdidos ou mal colocados

9. **Favoritos:** Tenha uma visão geral ou edite/apague Favoritos salvos.

10. **Meu aparelho auditivo:** Encontre informações personalizadas sobre seu aparelho auditivo.

11. **Tutorial:** O tutorial no aplicativo guia você através dos recursos do aplicativo.

12. **Definições:** Edite e personalize nomes de programas, apague todos os Favoritos, entre e saia do modo demo e veja informações de fundo sobre o aplicativo.

Uso pretendido de aplicativos de dispositivos móveis:

Os aplicativos para dispositivos móveis foram concebidos para serem usados com os aparelhos auditivos sem fio. Os aplicativos para dispositivos móveis enviam e recebem sinais dos aparelhos auditivos sem fio através dos dispositivos móveis para os quais os aplicativos foram desenvolvidos.

CE
0297

Beltone A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Dinamarca

Quaisquer dúvidas relativas à diretiva 93/42/EEC, da UE, sobre equipamentos médicos deverão ser encaminhadas à Beltone A/S

SmartRemote Beltone



O aplicativo SmartRemote Beltone proporciona controle dos seus aparelhos auditivos.

Usado com o Direct Phone Link 2 Beltone, o SmartRemote Beltone permite que você use seu dispositivo móvel para obter facilmente uma visão geral e controlar remotamente seus aparelhos auditivos sem fio Beltone e os acessórios sem fio Beltone.

O aplicativo SmartRemote Beltone está disponível na App Store e na Google Play.

Para usar o aplicativo, você precisa dos dispositivos a seguir:

Aparelhos auditivos:

- Aparelhos auditivos Beltone sem fio.

Acessório sem fio:

- Direct Phone Link 2 Beltone

Dispositivos móveis:

- iPhone, iPad ou iPod touch com iOS 7 ou superior.
- Dispositivos Android* com Android OS 2.3.5 ou superior.

Para um melhor desempenho, o aplicativo SmartRemote Beltone não deve ser usado ativamente em mais de um dispositivo móvel ao mesmo tempo.

Para outras informações, consulte

www.beltone-hearing.com/smartremoteapp

*Funcionalidade verificada em modelos selecionados de HTC, Huawei, LG, Motorola, Samsung e Sony.

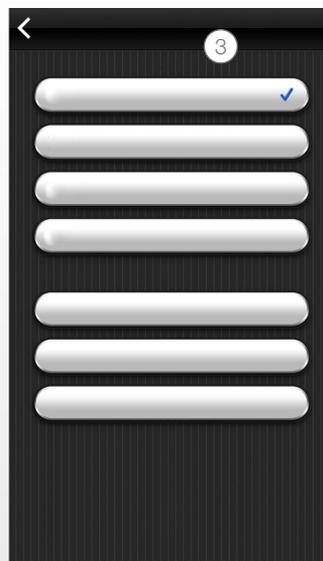


Funcionalidade do aplicativo SmartRemote™ Beltone



1. **Ajuste ou silencie** o nível de volume nos seus aparelhos auditivos sem fio. Ajuste ou silencie o nível de volume nos seus acessórios sem fio.

2. Use a **tela** exclusiva para ter uma visão geral das conexões entre o aplicativo e seus aparelhos auditivos.



3. **Troque o programa manual e de transmissão.**

Uso pretendido de aplicativos de dispositivos móveis:

Os aplicativos para dispositivos móveis foram concebidos para serem usados com os aparelhos auditivos sem fio. Os aplicativos para dispositivos móveis enviam e recebem sinais dos aparelhos auditivos sem fio através dos dispositivos móveis para os quais os aplicativos foram desenvolvidos.

CE
0297

Beltone A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Dinamarca

Quaisquer dúvidas relativas à diretiva 93/42/EEC, da UE, sobre equipamentos médicos deverão ser encaminhadas à Beltone A/S

Aplicativo Acalmador de zumbido Beltone



O aplicativo Acalmador de zumbido Beltone oferece gerenciamento balanceado e flexível do zumbido. Usa uma combinação de sons e exercícios relaxantes para evitar que seu cérebro se concentre no zumbido. Com o passar do tempo, o cérebro aprende a se concentrar menos no zumbido. Além disso, sete habilidades de lidar com o zumbido ampliam os elementos de aconselhamento e terapia do aplicativo, proporcionando dicas satisfatórias para o gerenciamento e a compreensão do zumbido.

O aplicativo é uma ferramenta para qualquer um com zumbido. Deve ser usado em combinação com um programa ou plano de gerenciamento de zumbido determinado por um audiologista.

O aplicativo Acalmador de zumbido Beltone está disponível na App Store e na Google Play.

Para usar o aplicativo, você precisa dos dispositivos a seguir:

Aparelhos auditivos:

- Os aparelhos auditivos Bluetooth 4.0 Beltone para transmissão direta a partir de um iPhone, iPad ou iPod touch ou aparelhos auditivos sem fio Beltone em combinação com um acessório Direct Phone Link 2 em dispositivos Android.

Dispositivos móveis:

- iPhone, iPad ou iPod touch.
- Dispositivos Android com OS Android 4.1 ou superior.

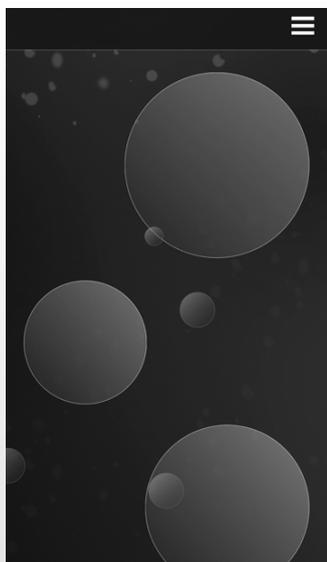
Fone de ouvido:

- Você também pode usar o aplicativo com um fone de ouvido padrão conectado ao telefone.

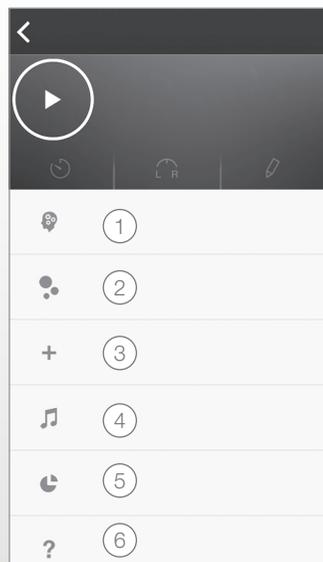
Para outras informações, visite: www.beltone-hearing.com/tinnituscalmer



Funcionalidade do aplicativo Acalmador de zumbido™ Beltone



O aplicativo permite o gerenciamento da sua biblioteca pessoal de arquivos para a terapia sonora e possibilita que você crie suas Paisagens sonoras a partir de sons do ambiente e pequenos trechos de música.



1. **Lidando com o zumbido:** Sete habilidades para gerenciar o zumbido.
2. **Downloads:** Baixe novos sons.
3. Crie **nova Paisagem sonora.**
4. **Biblioteca sonora:** Arquivos de música.
5. **Meu uso:** Rastreamento do uso do aplicativo para que você possa descobrir quais sons funcionam melhor para você.
6. **Dicas úteis.**

Uso pretendido do aplicativo:

O aplicativo foi concebido para oferecer terapia sonora e exercícios de relaxamento que visam evitar que um paciente com zumbido se concentre no zumbido. Pode ser usado como parte de um plano de gerenciamento do zumbido. Não foi concebido para uso em tratamento audiológico/otológico de zumbido sintomático nem para mascarar ruídos internos.



Aviso sobre o zumbido

Para evitar possível perda auditiva, não use por longos períodos com o volume alto.



Beltone A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Dinamarca

Quaisquer dúvidas relativas à diretiva 93/42/EEC, da UE, sobre equipamentos médicos deverão ser encaminhadas à Beltone A/S, Dinamarca.

Avisos e atenção

Uso com aplicativos de dispositivos móveis:

As notificações de atualizações de aplicativos não devem ser desativadas, recomendando-se que o usuário instale todas as atualizações para garantir que o aplicativo funcione corretamente e esteja atualizado.

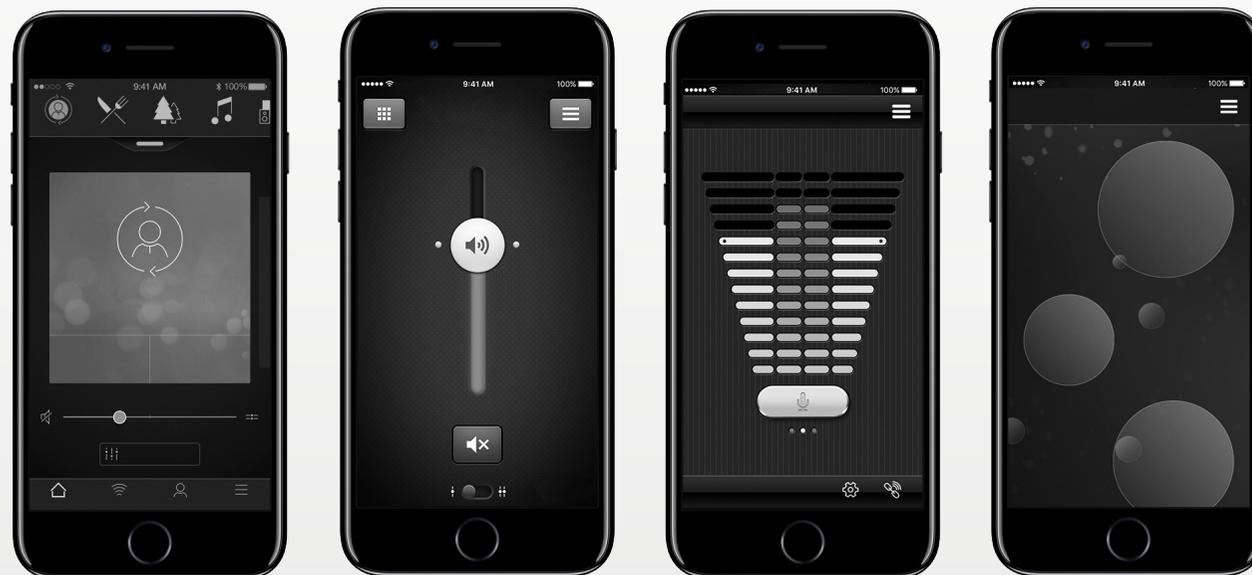
O aplicativo somente deve ser usado com os aparelhos Beltone para os quais foi concebido. A Beltone não se responsabiliza caso o aplicativo seja usado com outros aparelhos.

Avisos e atenção:

Ao usar o aplicativo Beltone com o aparelho auditivo, certifique-se de ler o guia do usuário do aparelho auditivo. O guia do usuário do aparelho auditivo está incluído na embalagem do aparelho auditivo. Se precisar de uma cópia nova, consulte o serviço de atendimento ao consumidor Beltone.

Fique atento às informações assinaladas com um símbolo de aviso

 **AVISO** indica uma situação que pode causar lesões sérias,
ATENÇÃO indica uma situação que pode causar lesões leves e moderadas.



Beltone. **Ajudando o mundo a ouvir melhor**

A Beltone foi fundada para ajudar um amigo a desfrutar mais da vida. Desde 1940, oferecemos conhecimento, ferramentas, serviços e formação a profissionais que assistem deficientes auditivos. A Beltone disponibiliza um tratamento auditivo de qualidade para mais pessoas. Para isso, desenvolvemos soluções auditivas tecnicamente ideais, sem nunca perder o foco nas necessidades individuais. Acreditamos que a ninguém deve ser recusada a possibilidade de uma vida melhor, com uma audição melhor.

ESPAÑA

Beltone España
Parque Empresarial Prado Overa
c/ Puerto de la Morcuera, 14-16
28919 Leganés (Madrid)
Tel.: 91 428 22 20
info@beltone.es
beltone.es

FABRICANTE

Beltone A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup, Dinamarca
Tel.: +45 45 75 11 11
beltone-hearing.com
Nº. CVR 55082715

© 2017 GN Hearing Care Corporation. Todos os direitos reservados. Beltone é marca comercial de GN Hearing Care Corporation. Apple, sua logomarca, iPhone, iPad, iPod, iPod touch e Apple Watch são marcas comerciais da Apple Inc., registradas nos EUA e em outros países. App Store é um serviço da Apple, Inc., registrado nos EUA e em outros países. Android, Google Play e sua logomarca são marcas comerciais da Google Inc. O Android robot é reproduzido ou modificado a partir das criações e compartilhamentos do Google, e usado de acordo com os termos descritos na Licença de Atribuição Creative Commons 3.0. A palavra e logos Bluetooth são marcas comerciais registradas da Bluetooth SIG, Inc.

